FICHE TECHNIQUE

SIP-WS 800V



Poste SIP SIP-WS 800V

Postes SIP OpenDuplex®, antivandalisme, spécialement conçu pour les zones où les exigences de sécurité sont élevées. Les postes sont directement connectés au réseau Ethernet (LAN/WAN) et de cette manière, ils sont connectés à un serveur SIP compatible via le réseau IP.

En plus d'un volume élevé, les postes SIP offrent de nombreuses autres caractéristiques: des messages pré-enregistrés peuvent être utilisés de différentes manières, par exemple comme indication sonore en cas de défaut de ligne ou comme message d'attente au lancement d'un appel; un réducteur de bruit de fond con-

SIP-WS 800V

Interphone SIP équipé d'un avec écran LCD avec rétro-éclairage blanc, clavier alphanumérique standard rétroéclairé, touches de fonction, microphone électret, LED rouge de conversation, haut-parleurs 2 x 8 Ω , amplificateur de classe "D"2.5 W, 3 entrées pour contacts secs et 2 sorties relais (contact NO/NF), indice de protection IP 65, et IK 07, acier inoxydable

figurable permet des communications limpides dans les situations difficiles.

De plus, ces interphones sont parfaitement adaptés pour être utilisés aux accès grâce aux sorties relais embarquées.

La façade de 3 mm d'épaisseur en acier inoxydable avec protection anti-sabotage et les vis spéciales protègent le poste contre le vandalisme. La construction robuste permet une protection complète contre l'eau, la saleté et la poussière - indice de protection IP 65.



Données Techniques – Atouts

DONNÉES TECHNIQUES

DOMNEES	I ECHINIQUES
Indice IP:	IP 65
Résistance aux d	chocs selon la norme. EN 62262: IK 07
Face avant:	acier inoxydable,3 mm
Température de	fonctionnement : -20° C à 60° C
Température de	stockage: -20°C à 60°C
Hygrométrie :	jusqu'à 95% sans condensation
Clavier :	clavier alphanumérique, rétro-éclairage blanc force d'activation: 3 N, 1 x 10 ⁶ cycles
Affichage:	WS 800x A: écran LCD, 128 x 64 pixel, rétro-éclairage blanc
Microphone:	Microphone électret omnidirectionel pour une distance de conversation jusqu'à 7 m
Haut-parleur: optimale,	membrane spéciale pour une qualité sonore pression acoustique : 85 dB/1 W/1 m, 2 x 8 Ω
Amplificateur:	Amplificateur intégré classe"D"de 2.5 W
	e: Sensibilité EM: 14 mV $_{\rm eff}$ pédance EM: 3.3 k Ω / Alimentation EM: 2.5V $^{\rm 2}$: 850 mV $_{\rm eff}$ à 0 dBm0 / Impédance EP: 200 Ω
Indication d'état	: LED rouge
Sortie de ligne :	pour la connexion d'un module haut-parleur
Sorties :	2 sorties relais NO/NF 30 V / 1 A: 100,000 activations
Entrées :	3 entrées pour contacts secs
Mémoire RAM :	32 MByte
Mémoire Flash:	8 MByte
Décodage DTM	F: RFC 2833
SIP user agent (UDP): RFC 3261
Protocole IP : IPv4, TCP,	IPv6 ready, UDP, HTTP, RTP, RTCP, DHCP, SNMPv2, STUN
Bande passante	: 300 - 7,000 Hz
Connexion: - Liaison IP mon	bornier à vis débrochable tante/descendante: prise RJ 45 blindée
Câblage:	min. Cat. 5
Alimentation : Consommation :	24 VDC ± 2 V, 500 mA ou PoE : 1.6 W au repos environ 2 W en conversation (selon le volume)
PoE (Power over	Ethernet): IEEE 802.3af standard Consommation de l'interphone: Class 0 (0.44 W à 12.95 W)
Codecs:	G.711 a-Law, G.711 μ-Law G.722
Ethernet:	2 x 10/100 MBit/s (full/half Duplex)
Accessoires:	kit d'encastrement WSFB 50V kit d'encastrement WSFB 50V FL kit de montage en saillie WSSH 50V

ATOUTS

- Anti-vandalisme
- Indice de protection IP 65 et résistance aux chocs IK 07
- HD Voice Audio 7 kHz
- Afficheur, prise en charge clavier complet, prise en charge combiné, ex. même prise en main qu'un téléphone
- Affichage d'un texte facultatif (ex.adresse, infomation...)
- Décroché automatique configurable
- Volume élevé
- Provisioning
- Annuaire et appels directement via l'interface web
- LED RGB configurable
- OpenDuplex® des communications naturelles en mode main-libres!
- Appels en cascade (ex.traitement automatique des séquences d'appel)
- SNMP pour la surveillance du poste
- Utilisation de messages audio pré-enregistrés: messages d'attente à l'initiation de l'appel; tonalité d'appel personnalisée lors de l'appel; message de localisation; indication sonore de défaut de ligne.
- Gestion de 2 relais, ex ouverture de porte via surnumérotation DTMF
 ou via Web
- · Contacts auxilliaires pour de multiples fonctions, par ex
 - signal supplémentaire pendant la sonnerie, un appel ou en cas de dysfonctionnement
- 3 entrées pour la connexion de modules de touches d'appels directs
- Redondance serveur (jusqu'à 3 serveurs)
- Fonctionnement sans serveur possible
- Suppresseur d'écho acoustique configurable (AEC)
- Réduction de bruit de fond configurable
- Jitter buffer adaptatif
- Conforme à la norme SIP pour une intégration facile dans tous les PBXs compatibles SIP.
- Configuration, réglage de la sensibilité du microphone, réglage du volume et mise à jour firmware via le serveur web embarqué
- Souplesse de fonctionnement: alimentation PoE (Power over Ethernet)
- Qualité audio 7 kHz pour une intelligibilité et une compatibilité optimales
- Prise de main à distance via HTTP
- Disponibilité accrue par redondance de l'infrastructure LAN
- Le switch embarqué permet la connexion d'autres périphériques IP comme une caméra IP
- Fonction de réponse automatique configurable
- Démarrage instantané (démarrage du système en quelques secondes)
- Rétroéclairage configurable

PRÉREQUIS SYSTEME

- Serveur SIP compatible (voir p. 5) ou
- G8-VOIPSERV (pour des fonctionnalités additionnelles)

INCLUS DANS LA LIVRAISON

Poste SIP, notice de montage

Poids emballage inclus:

Dimensions:



dépend du type de montage

approx. 1500 g

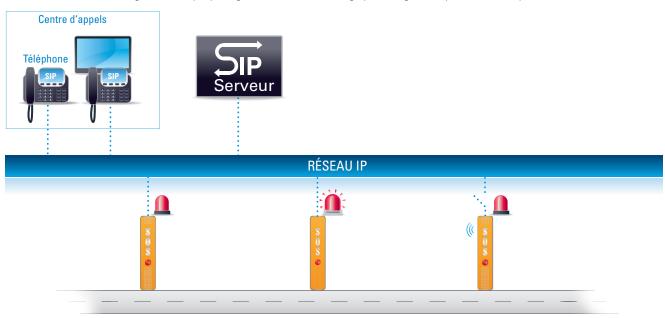
visière de protection anti-pluie WSRR 50V

Applications types

SYSTÈMES D'APPEL D'URGENCE POUR AUTOROUTES

Utilisation typique des interphones SIP dans les systèmes d'appel autoroutiers.

- Les postes SIP intégrés dans les bornes d'appel sont connectés au serveur SIP approprié et à un centre d'appel via le réseau IP.
- Un éventuel défaut de ligne est indiqué par signal audio via un message pré-enregistré et peut être traité par le serveur SIP.



UTILISATION DES POSTES AUX ACCÈS

Grâce aux sorties relais, il est possible d'utiliser les postes SIP aux accès (avec des contacts d'ouverture de porte). Ces contacts d'ouverture de porte peuvent être activés soit par la surnumérotation DTMF soit via web.

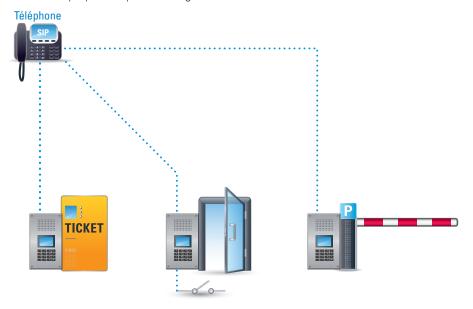




Applications Types

POUR LES PETITS SYSTÈMES

En raison du standard ouvert du protocole SIP, les postes peuvent être exploités sans serveur. Ainsi, cela permet de proposer une solution économique pour les petites configurations.





Compatibilité

COMPATIBILITÉ SIP PBX

De manière générale, les postes SIP peuvent être utilisés avec tout type de serveur SIP. Les serveurs suivants ont été testés par Commend et leur compatibilité est donc confirmée

FABRICANT	TYPE	VERSION
Digium	Asterisk	Version 1.2, 1.4, 1.6
Cisco	Cisco Call Manager Cisco Unified Communication Manager	Version 5 ou plus élevée
Nortel	CS1000	Version 6
Innovaphone	Virtual Appliance IPVA	Version 9 finale
Alcatel	OmniPCX Enterprise	OXE
Siemens	Hipath 4000	Version 5
3CX	3CX pour Windows	3CX PhoneSystem 9
Starface	Starface free	Version 4.6.5.1
Aastra	MX-ONE	Version 4.1 SP 1

^{*} Les produits et les noms des sociétés mentionnés sont des noms de marques déposées par leur propriétaire respectif.

FOURNISSEUR VOIP	TYPE	VERSION
Sipgate	Sipgate.at, Sipgate.de	Décembre 2010
Vodafone Arcor	Vodafone.de	Janvier 2011
blueSIP	blueSIP.net	Mai 2011

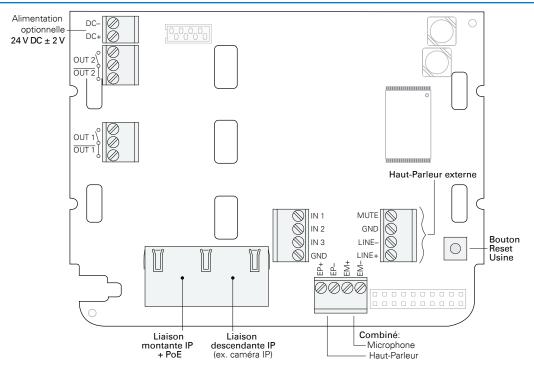


Installation

PRECAUTIONS

- En ouvrant l'interphone, respecter les précautions d'usage contre les décharges électro-statiques.
- Les postes doivent être ouverts uniquement par des techniciens agréés...

CONNEXION



Attention:

- Il est obligatoire de s'assurer que le poste SIP soit correctement alimenté : min. 22 VDC, max. 26 VDC
- Le PoE doit être connecté à la prise RJ 45 "liaison IP montante" (voir ci-dessus).
- D'autres produits IP peuvent être connectés à la prise RJ 45 "liaison IP descendante" (voir ci-dessus), comme une caméra IP

Mais il est aussi possible de relier 20 postes SIP en série via cette interface éthernet.

Attention – utilisation du PoE:

Si plusieurs postes SIP sont connectés en série, seul le premier peut être alimenté via PoE. Tous les autres produits (connectés en série) doivent être alimentés séparément par une alimentation externe.

CONFIGURATION VIA L'INTERFACE WEB

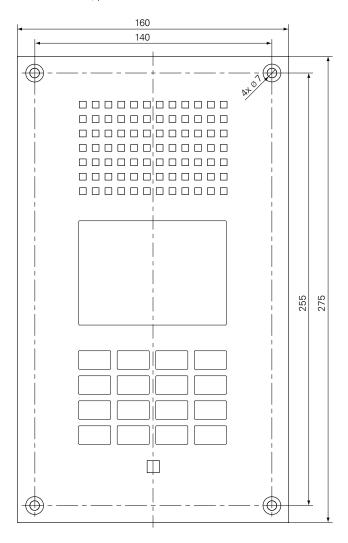
Via l'interface Web intégrée, il est possible de configurer des numéros abrégés pour différentes destinations d'appels.



Installation

DIMENSIONS DE LA FACE AVANT

Dimensions en mm, pas de mise à l'échelle





COMMEND

A Strong Network | Worldwide

Europe		America	
SWITZERLAND:	Commend AG	USA :	Commend Inc.
LIECHTENSTEIN	Tel. +41-44-955 02 22	CANADA	Tel. +1-201-529-2425
:	www.commend.ch	LATIN AMERICA	www.commendusa.com
FRANCE	Commend France S.A.S. Tel. +33-149 18 16 40 www.commend.fr		
•	www.commend.n		
SPAIN :	Commend Ibérica S.L.	Asia-Pacific	
PORTUGAL	Tel. +34-91-395 24 98		
:	www.commend.es		
ITALY :	Commend Italia S.R.L.	AUSTRALIA	Commend Australia
	Tel. +39-035-95 39 63	NEW ZEALAND :	Tel. +61-3-9729-3700 (Melbourne) Tel. +61-2-4655-5738 (Sydney)
	www.commend.it		www.commend.com.au
NETHERLANDS :	Commend Benelux B.V.		
BELGIUM :	Tel. +31-76-200 01 00	CHINA:	Commend Business Hub China
LUXEMBURG :	www.commend.nl		Tel. +86-21-52 13 19 28
20/2/11/20110			www.commend.cn
AUSTRIA :	Commend Österreich GmbH		
SLOVENIA	Tel. +43-1-715 30 79	SINGAPORE :	Commend Business Hub Asia
RUSSIA :	www.commend.at	OHIO/H OHE	Isolectra Far East Pte. Ltd
HUNGARY			Tel. +65-6272-2371
CDOATIA .	Commend Adria d.o.o.	:	www.commend.com.sg
CROATIA :	Tel. +385-1-369 11 23		
SERBIA :	www.commend.hr	ISRAEL	Sberlophone Ltd
BOSNIA-HERZEGOVINA			Tel. + 972-4-834 10 32
MONTENEGRO : MACEDONIA :		:	www.sberlophone.co.il
KOSOVO :			
ALBANIA :			
SLOVAKIA :	Commend Slovakia spol. s r.o.		
CZECH REPUBLIC :	Tel. +421-2-58 10 10 40 www.commend.sk	Africa	
•	www.commend.sk		
UNITED KINGDOM:	Commend UK Ltd	SOUTH AFRICA :	Commend Business Hub South Africa
IRELAND	Tel. +44-1279-87 20 20	300TH AITHIGA	Evolving Management Solutions (Pty) Ltd
:	www.commend.co.uk		Tel. +27-11-274 6665
SWEDEN:	Commend Business Hub Nordic		www.commend.co.za
NORWAY :	JNT Sound System AB		0.15
FINLAND	Tel. +46-8-99 30 60	ALGERIA	Commend France S.A.S. Tel. +33-149 18 16 40
DENMARK	www.jnt.se	TUNISIA	www.commend.fr
ICELAND		MOROCCO:	www.sommond.n
POLAND	C&C Partners Telecom Sp.z o.o.		
	Tel. +48-65-525 55 55 www.ccpartners.pl		
•	vvvvv.oopuratoro.pr	Other countries	
		other countries	
GERMANY :	Schneider Intercom GmbH	:	Commend International GmbH
	Tel. +49-211-88285-333	:	Tel. +43-662-85 62 25
:	www.schneider-intercom.de	:	www.commend.com

